Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 87 (1961)
Heft: 26

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Im Beruf -
bei der Hausarbeit -
in der Freizeit -
im Freundeskreis -

Langformat
Ever Fresh
Packung

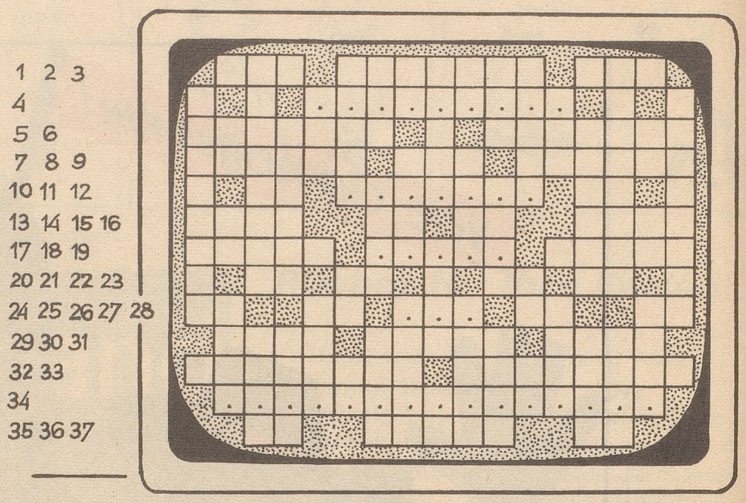
immer
verbreitet
die MILLA FILTER
eine Atmosphäre
der Behaglichkeit.

MILLA-FILTER

Der Duft edler Orienttabake bringt zusätzliche
Freude am Rauchen.

Mi 6/61

Rätsel Nr. 26



BRUN

1 2 5 7 9 11 14 17 20 23 26 29 32 34 36 38 41
3 6 8 10 12 15 18 21 24 27 30 33 35 37 39
4 13 16 19 22 25 28 31 40

Wörtlich und bildlich aufzufassen!

Waagrecht: 1 das Bier der Germanen; 2 führt ab; 3 ladet zum Bade; 4 ?????????; 5 Teil des Wagens; 6 bei fremden Kindern sieht man sie besser als bei den eigenen; 7 Papagei mit Haube; 8 französische Münzen (abgekürzt); 9 im Winter verbringt sie mancher hinter dem Ofen; 10 Wiese, fruchtbare Ebene; 11 ??????? (ch = 1 B.); 12 franz. Fürwort; 13 Gegenteil von 21 waagr.); 14 Vorwort; 15 .. ipso; 16 fließt in den Mississippi; 17 innig, vertraut; 18 ?????; 19 menschenfreundlich; 20 + 22 waagrecht = Abscheu; 21 Gegenteil von 13 waagrecht; 22 siehe 20 waagrecht; 23 kommt nach 12 senkrecht; 24 Autozeichen Neuenburgs; 25 Himmelsrichtung; 26 ???; 27 Geschütz (abgek.); 28 umgekehrtes Briefanhängsel; 29 berühmt durch seine Eitelkeit; 30 Hausgötter der Römer; 31 musikalisches Bühnenstück; 32 wohnte in einem Faß; 33 darin wird der Verstorbene meist gerühmt; 34 ??????????????; 35 französischer Artikel; 36 wohnten einst in Venedig; 37 wie 12 waagrecht.

Senkrecht: 1 Landschaft im alten Griechenland; 2 kleiner Fluß; 3 man (franz.); 4 erzählende Dichtung; 5 wichtig für den Geographen; 6 wird vom Schiedsrichter abgepfiffen; 7 der Kapitän sollte etwas davon verstehen; 8 Stadt in Nordindien; 9 eine gute Suppe ist es nicht; 10 umstrittener Kanal; 11 Vetter des Kreuzworträtsels; 12 kommt vor 23 waagrecht; 13 notre Seigneur; 14 wohnt auf der Grünen Insel; 15 Konkurrent Rußlands (ch = 1 B.); 16 läutert den Menschen; 17 chem. Zeichen für Zink; 18 italienische und französische Abkürzung für eine Standseilbahn; 19 Vorname eines berühmten portugiesischen Entdeckers; 20 fließt in die Rhone; 21 singt in der 31 waagrecht; 22 chemisches Zeichen für Quecksilber; 23 wie 24 waagrecht; 24 .... ich in finsterer Mitternacht; 25 wird meist monatlich ausbezahlt; 26 Nachtvogel; 27 im Nebi nicht zu finden; 28 steht auf dem Stimmzettel; 29 die Erste Kammer in Frankreich; 30 chinesisches Wegmaß; 31 hat 1000 Gramm; 32 linker Nebenfluß der Donau; 33 verschließt die Flasche; 34 zurück; 35 kaut an der Feder; 36 Entzug, Abzapfung; 37 biblische Figur; 38 abgekürzter Männername; 39 das Lied des Grauohrs; 40 altes ist nicht hart, aber keines ist hart; 41 liebliche Wiesen- und Alpenblumen.

Auflösung des letzten Kreuzworträtsels:

Ich kenne alles, nur mich selber nicht. François Villon

Waagrecht: 1 Bolero, 2 Disney, 3 Frack, 4 S. A., 5 ich, 6 Er, 7 kenne, 8 alles, 9 Koenig, 10 Mispel, 11 Shakespeare, 12 As, 13 Olein, 14 du, 15 Kossuth, 16 Gessler, 17 Te, 18 Ia, 19 Nr., 20 Ei, 21 Ida, 22 Nu, 23 Ot, 24 nur, 25 Ines, 26 San, 27 mich, 28 selber, 29 Fedora, 30 Enkel, 31 eitel, 32 Goya, 33 nicht, 34 Anno, 35 due.

Senkrecht: 1 Byrd, 2 Lakai, 3 Sago, 4 SO, 5 die, 6 Kos, 7 Stanley, 8 Seehase, 9 Ebnat, 10 Anna, 11 Sek., 12 of, 13 Nikotin, 14 Ren, 15 Riegelhaus, 16 Lid, 17 SAC, 18 Se, 19 Ar, 20 Cu, 21 Champignon, 22 Ehe, 23 DK, 24 Lienert, 25 fit, 26 Elsa, 27 Met, 28 Reprise, 29 Ideal, 30 See, 31 Lincoln, 32 de, 33 Uhr, 34 Yo-Yo, 35 Furor, 36 Amor.

Bei Schmerzen hilft Mélabon besonders wirksam gut verträglich

Diktator unbeliebt

Kai Wunder ...?

Zwai Basler, het der Hans do letschthi verzellt, haige-n-e Mittelmeergryzfahrt mitgmacht. Mer hänn nit gfroggt, wär's gsi syg. Aber si mien wohrschynlig scho Batze gha ha. Denn eso-n-e Fahrt isch nit grad uusgsproche billig.

By-n-eso Fahrte macht me-n-als au ebbe Landuusflig vom ene Hafe-n-uus. Unseri zwai Basler hänn gfunde, will si jetze grad do syge-n-und will si Zyt haige, welle si emool en Uusflug ins Inner vom hailige Land mache.

Si sinn an See Genezareth ko und hänn das Wasser nohdänklig bschaut.

«Wie wär's», froggt der aint, «wemmer däte-n-e Schiffli miete?»

«Und e bitzli uff em See Genezareth ummenanderruedere?» ergänzt der ander.

Si hänn e Schifflivermieter gsuecht und hänn au ain gfunde.

«Was koschte-n-ihri Schiffli fir e halbi Stund, guete Ma?»

«Zäh Schilling ...» het dä brummlet.

«Was? Zäh Schilling? Si sinn aber au nit schych, Si!»

E Zytli hänn alli Drey iberleggt. Derno maint der ander Basler:

«Und bschaideneri Schiffli hänn Si e kaini, wo's nit eso dyr kunnt?»

Der Schifflimentsch het sich hinder de-n-Ohre gratzt und sait zletschtemänd:

«Doch. Dert hinde ha-n-y no ais. Mit däm kenne Si mynetwäge-n-au fir sibe Schilling e bitzeli go go ruedere.»

Si hänn das Ruederschiffli firezoge-n-und ins Wasser gloh. Grad vyl Verdraue hänn si zwor nit gha zue-nem.

Der erscht Basler foht wider a:

«Worum isch denn au das Schifflifahre-n-eso dyr by-n-Ene?» froggt er.

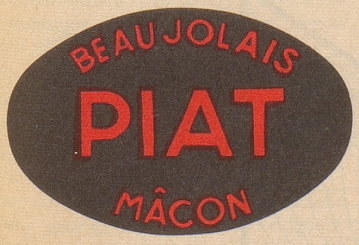
Do stoht der Vermieter bolzgrad uff und sait mit ere gwise-n-Iberzygig:

«Luege Si, myni Here, das isch schließlig e hischtorische See. Er kunnt scho in der Bibel vor. Der Hailand sälber isch uff däne Wasser gloffe!»

Unseri Basler stupfe-n-ab vom Ufer und setze d'Rueder y. Der aint Basler drillt sich um und rieft em Schifflivermieter zue:

«Kai Wunder, by däne Brys!»

Fridolin



Bezugsquellennachweis: E. Schlatter, Neuchâtel